

LA ASPIRACION

PERIÓDICO INDEPENDIENTE DE ESTA LOCALIDAD

Año I

SUSCRIPCIÓN

Betanzos un mes.
Fuera de esta ciudad, trimestre.
Extranjero id.

40 cts.
2 pts.
4 n.

Betanzos 19 de Junio de 1904

INSERCCIONES

Anuncios, comunicados, reclamos, esquelas mortuorias y de aniversario a precios convencionales.

NUM. 12

LO QUE OCURRE

EN EL LAVADERO

Entre los escasos edificios públicos con que se cuenta en Betanzos para el beneficio popular, no ocupa seguramente el último lugar el Lavadero de las Cascas, laudable testimonio material de la caballerosa generosidad de los filántropos hermanos y amantes hijos de esta ciudad señores D. Juan y D. Jesús García.

Sin embargo apesar de la indiscutible importancia de esta obra, de la que carecen muchas capitales no obstante sus utilísimas ventajas, aquí no hemos caído en la cuenta de la beneficiosa conveniencia que reporta colectivamente a la clase proletaria en general, y al esclavo gremio de lavanderas en particular.

No, las gentes beneficiadas con tan meritoria construcción ni los encargados de la tutela popular llegaron a percatarse de que dicho lavadero vino a llenar el vacío de una gran necesidad que se dejaba sentir en la vida local: ésta, como otras muchas mejoras de que aún carecemos, no llegaron a encarnarse en las costumbres públicas, y de aquí que esa gran obra de los Sres. García, no haya tenido la suficiente eficacia para atraer sobre su conservación los afanes de la autoridad municipal y el concienzudo aprecio de las masas anónimas.

Por lo que á esta se refiere, no es caso raro ni pueden sorprendernos sus efectos, porque hecho real y positivo es lo encariñado que vivimos en nuestra vida patriarcal con los procedimientos rutinarios en todos los órdenes de la vida, así pública como privada, y esta rutina que es patrimonio de todas las clases sociales en menor ó mayor cuantía según el grado de instrucción que las ilustra, se manifiesta como consecuencia precisa con todos sus perniciosos efectos en las modestas clases populares; cuya vida intelectual se encuentra limitadamente circunscripta al instintivo estímulo de las necesidades del orden material. Y prueba elocuente de ello es el caso no muy raro que como nosotros conocerán algunos de nuestros lectores de que individuos cuya pobreza no les permitió jamás disfrutar de las grandes comodidades de una mullida

cama, no pudieron conciliar el sueño ni gozar del reparador descanso al acostarse en un confortable lecho.

Hay también quien se le hace insoportable la presión del calzado por haber sido acostumbrados á vivir con los pies desnudos.

Estos y otros múltiples hechos que sería prolijo enumerar por ser conocidos de todos, prueban palmariamente el poderoso influjo que ejerce la rutina en la vida habitual de los individuos.

Ahora bien: volviendo á nuestro Lavadero, no es extraño como más arriba decíamos que haya todavía quien prefiera lavar la ropa sufriendo los rigores del sol canicular ó soportando en toda su extensión las duras inclemencias del invierno en la margen de un arroyo con las consiguientes incomodidades, á realizar el mismo trabajo con relativa comodidad, preservados de los rayos solares y guardados de la lluvia. Esto, repetimos, no nos sorprende, pero si nos llama la atención de que nuestro municipio no vele con más interés por el buen estado y aseo de aquel edificio popular, convertido casi en lugar de inmundicia actualmente por la censurable desidia y total ausencia de pulcritud de las gentes que lo utilizan diariamente para sus peculiares faenas; pero es más censurable todavía la punible indiferencia y torpe incuria del vigilante que allí sostiene el Ayuntamiento, porque su misión se concreta por lo que se ve á la beatífica y platónica tarea de sufrir con paciencia las adversidades y flaquezas de nuestros prójimos. Más no es esto todo, porque las lavanderas de oficio parecen que ejercen allí un autoritario monopolio apesar de que según tenemos entendido, se hizo previamente una equitativa distribución de los cuerpos del edificio para las referidas braceras y las mujeres particulares que su posición les obliga á practicar por sí mismas el lavado de sus ropas, pues nada de lo previsto en tal distribución se cumple según autorizados informes. Las lavanderas lo invaden todo por derecho de conquista, y el vigilante no quiere ó no sabe hacer respetar los derechos de las particulares que legítimamente reclaman la parte del beneficio que les corresponde.

Suponemos que ni el Sr. Alcalde ni sus compañeros de concejalia tienen noticia de estas deficiencias

y abusos que con los debidos respetos ponemos en su conocimiento, y esperamos confiadamente que procurarán corregir uno y otros, invitando al encargado del Lavadero el cumplimiento de lo que haya dispuesto por el Municipio sobre el particular, que indudablemente será lo que la sana justicia y correcta equidad exija; y girando con alguna frecuencia visitas de inspección para enterarse personalmente de su estado de decencia, y escuchar á la vez las reclamaciones de quienes se crean atropellados en sus derechos.

Perico de los Palotes

El cuarto de corrección

A última hora, en nuestro número anterior habíamos cuenta á los lectores de este semanario de la detención de un infeliz lemente que, sufriendo las inclemencias de su adverso destino, ó llenando tal vez una misión tanto más meritoria cuanto más difícil y dolorosa, recorría nuestras calles notestando á los transeuntes con las naturales inconveniencias de tan horrenda como lastimosa dolencia.

La desdichada como decíamos en la mencionada noticia, fué conducida al cuarto de corrección municipal, y el resto ya lo conocen nuestros abonados, razón porque es inútil pecar de majadería repitiendo lo que todo el mundo conoce; pero volvemos á ocuparnos del hecho, porque ya existía en nuestros propósitos el pensamiento de acudir en respetuosa reclamación á nuestro digno Ayuntamiento acerca de lo indecoroso y repugnantes condiciones del recinto que hay destinado para la detención preventiva de los perturbadores del orden, golferia, beodos etc. etc.

Aquel lugar señores Concejales, resulta un antro á más de inímite y pernicioso por todos los conceptos para la salud de los infelices que se hacen acreedores á la pena correctiva de la autoridad municipal. Su falta de luz, su carencia de ventilación, su aire viciado, sus reducidas dimensiones, su humedad, su neféticas emanaciones por la falta de letrina ó retrete para las necesidades de los detenidos, constituyen una verdadera mazmorra de asquerosas condiciones. Y a este lugar van lo mismo los borrachos que los cuerdos, y aún unos y otros juntos sin consideración á lo que pueda ocurrir una vez encerrados y reducidos á sufrir los últimos las impertinencias

de los primeros, y forzados á defenderse como puedan de los alcoholizados, si son de perversas intenciones, como no escasean desgraciadamente en este caso.

Ciara está que los agentes municipales si han de cumplir un deber, han de recluir accidentalmente á cuantos caigan bajo la beneficiosa corrección de las leyes municipales; y dicho se está también que los perturbadores del orden en cualquiera de los casos ó circunstancias en que pueda ocurrir el alboroto ó escándalo, deben ser detenidos sin consideración á su estado ó sexo, pero los encargados de administrar la ley, aunque severos en su aplicación, deben ser á la vez humanos con los delinquentes, procurando que el castigo sea relativamente proporcional al hombre, y no propio del animal, y en este concepto no sería muy difícil, á nuestro corto entender habilitar encierros menos repugnantes para los detenidos, procurando que en ninguno de ellos faltase la ventilación necesaria para la renovación del aire, ni careciesen de retrete para evitar las consiguientes inmundicias que hoy se efectúan en el actual cuarto, como vulgarmente se llama.

Decimos varios encierros, porque no nos parece muy oportuno que todos sin diferencia de sexo, ni excepción de delitos, cuerdos ó borrachos, ocupen un mismo lugar, porque no todas las faltas tienen la misma pena, ni todos los individuos merecen igual tratamiento, ni todos los que delinquen, en fin, son seres degradados porque la degradación tiene sus grados y en razón inversa de éstos está la dignidad y sensibilidad de los desgraciados, que subyugados por el vicio, ó arrastrados por mundanas pasiones van perdiendo gradualmente la noción de la elevada categoría del ser racional para descender á la triste condición de las bestias; pero los que felizmente hemos podido sustraernos á las malhadadas sollicitaciones de vicio, de la crapula, y del mal vivir en suma, así como los que hasta el presente hemos tenido la suerte de no vernos envueltos voluntaria ó involuntariamente en desórdenes públicos ó reyertas colectivas, no podemos menos de compadecér á los primeros, y rogar atentamente para ellos toda la benevolencia que sea compatible con saludable rigor de la pena proporcional.

Tengan pues nuestros respetables concejales la bondad de ocuparse en mejorar las condiciones del lugar de detención existente al efecto, y procuren incluir en los gastos ordinarios

algunas pesetas para tan necesaria obra, que después de toda la cantidad no puede ser muy crecida, y con ella se podrá satisfacer la aspiración de muchas y muy sensatas personas que más de una vez se dolieron, en el buen sentido de la palabra, de tan lamentable deficiencia, y en nombre de ellas, trasladamos a estas columnas con los debidos respetos y merecidas consideraciones los anteriores juicios en son de atenta demanda y cortés petición.

UN LEGO

AYUNTAMIENTO

SESION DEL 15 DE JUNIO

Dió principio á las ocho y veinte de la noche bajo la presidencia del alcalde D. César Sánchez Sanmartín y con asistencia de los concejales señores Corral Golpe, Sánchez Cordero, Couceiro Serrano, Pérez Vales, Sánchez Concheiro, Torres, Feal Barro, Pita Pandelo y Lissarrague.

Leida el acta de la sesión anterior por el señor Secretario, fué aprobada por unanimidad, entrando seguidamente en la

ORDEN DEL DIA

Da lectura el Secretario al acta leída con motivo de la entrega de 34.858 ptas. 20 cts. por parte de los albaceas de D. José Idefonso Portal, para las obras de la Puerta de la Villa.

También se da cuenta de haber indemnizado con 18.500 ptas. á D. Manuel Rilo por parte de la casa que se le apropió y con 12.500 á D. Raimundo Nuñez por igual concepto.

El señor Couceiro pregunta si la Comisión de obras tiene estudiado algo sobre el particular para dar principio á las mismas.

Le contesta el señor Secretario, manifestando que se ha llamado á un maestro y que este hizo un presupuesto por valor de 1500 ptas. para realizar estas obras.

Hace uso de la palabra el Sr. Couceiro y dice que el en un principio operaba porque esas obras se hicieran por administración, pero mejor enterado y á su modo de entender era preferible abrir á concurso éstas y el que más baratas las realice será el preferido, añade que no sabe si después de hechas habrá necesidad de hacer una alcantarilla para el desagüe de dicha vía.

Habla el Sr. Feal y expone que lo de la alcantarilla ya se mirará á su debido tiempo y mejor sería que nos ocupásemos del mejor modo de realizar las obras, pues no vaya á venir las fiestas de San Roque y es ésa aquella vía convertida en un montón de escombros, al mismo tiempo pide que se les deje aprovechar á los dueños de dichas casas los materiales servibles para obrar después.

Pide el Sr. Sánchez Cordero que se dé lectura al expediente de dichas obras para ver si tienen derecho los

dueños de estas casas á los materiales que se extraigan, y después de leído por el Secretario en sentido afirmativo expone, que ya que los dueños tienen derecho á los materiales que se extraigan, debe obrarse con conciencia en el momento de la demolición, porque no basta tirar abajo escombros, sino que hay que ir extrayendo piedra por piedra y depositándolas con cuidado para que no padezcan sus aristas.

Rectifica el señor Feal manifestando que él está conforme con que se abra un concurso entre los maestros de obras para subastar éstas.

El señor Sánchez Cordero cree que lo mejor que sería que un Arquitecto midiese los metros cúbicos que hay que demoler y después que se procediese á la subasta.

El señor Corral opina que debía proponerse á los dueños de dichas casas si querían demolerlas ellos por medio de una subasta y que de ese modo podrán aprovechar los materiales que crean convenientes, á cuyo fin propone que la Comisión de obras se entienda con dichos señores y que á dicha comisión debían acompañar los señores Cordero y Couceiro.

Después de un pequeño debate así fué acordado.

Se autoriza el pago de 575 pesetas 89 céntimos á la fábrica de luz eléctrica por suministro de la misma durante el mes de Mayo último.

Se acuerda el pago al administrador del Hospital de San Antonio de las 384 pesetas 85 céntimos á que asciende la cuenta de gastos durante el pasado mes de Mayo.

Autorizando para el pago inmediato de dos cuentas de D. Serafín Fontela.

Conceder permiso por la Comisión de obras para que ejecuten algunas en una casa de su propiedad D. José López y López.

Se da cuenta de una certificación del arquitecto D. Pedro Cruz dando por útiles las obras ejecutadas en la primera travesía de la Ruatruviesa.

Otro del mismo señor dando igualmente útiles las verificadas en la calle de la Fuente de Unta.

El señor Couceiro manifiesta cual es el motivo de no haber hecho una acera que desde las escaleras de la Plaanela vaya á empalmar con dicha calle después de estar acordado; al mismo tiempo dice, que el muro que dá á esta vía, y que cierra la Plazuela, hace muy poco favor de la estética y al mismo tiempo, debían hacerse algunas obras en el mismo, pero como es de dominio particular, lo mejor será que se pusiese de acuerdo el Ayuntamiento con sus dueños para realizarlas.

Le contesta el señor Corral, que no ve la necesidad de construir tal acera y que las obras del muro á que se refiere el señor Couceiro, no es quien el Ayuntamiento para obligar á esos vecinos que las ejecuten, y por lo tanto que huelga toda discusión sobre este asunto.

El Sr. Cordero se adhiere á lo dicho por el señor Couceiro, manifestando que es de necesidad esa acera por ser

aquel un punto céntrico, y que hermosearía ese paraje como lo hermosea la plazuela que se hizo de cantería al final de la calle de Monjas, y la acera que va por debajo de los soportales de la Fuente de Unta, y así debían estar las demás calles.

El Sr. Couceiro dice que se está pasando el tiempo en una cosa de poca importancia que no vale la pena el discutirla.

Se discute un momento este asunto, quedando al fin pendiente de resolución.

El señor Couceiro pregunta al señor Alcalde que hay acordado respecto á una casa de lenocinio que existe en las Casas Viejas, pues raro es el día que no hay que lamentar algún incidente de mayor ó menor cuantía y que los vecinos están siempre alarmados. La prensa local viene llamando la atención con frecuencia sobre el particular, pues en el último número de LA ASPIRACION, aseguraba dicho semanario que son varios los hijos de familia que hoy sufren las consecuencias de enfermedades secretas; de ser cierto esto, las autoridades son las únicas responsables de todo cuanto pueda ocurrir por no tomar medidas preventivas.

Le contesta el señor Alcalde diciendo, que como no estuvo encargado de la Alcaldía, nada puede decir; lo único que sabe es que esa prójima estuvo detenida, y que se estudiará el medio para expulsarla del pueblo.

El señor Sánchez Cordero, presenta una moción sobre el reparto de consumos y dice:

Señores: Hace porximamente unos doce días, que circuló por esta población el rumor de que se iba á proceder al repartimiento del consumo del extrarradio, después de seis meses que no se había hecho, no tan sólo fué aquí en donde circuló dicho rumor sino que en la Coruña me lo han afirmado categóricamente y me aseguraron que se debía esto á manejos políticos. En las últimas elecciones que hubo tan reñidas pero legales en esta población, hemos visto, y vió todo el mundo que quiso ver, que los arrendatarios de consumos en algunos colectivos llevaban los electores del extrarradio casi por la fuerza y hasta algunos agarrados por la chaqueta, á depositar sus votos en las urnas.

Esto, señores, es lo que no puede ver este pueblo, ni nadie, con buenos ojos, que los administradores de ese impuesto resulten por medio de dicho repartimiento, armas defensivas para la política reinante; porque aquí hay que tener presente que se juega con las cartas á la vista, puesto que aquel individuo que vota la oposición, será el llamado á pagar más tributo en dicho impuesto. Pido que cuando se haga este repartimiento sea con toda justicia y conciencia por parte de los encargados, porque haciendo lo contrario, no tendría nada de particular que hoy ó mañana, alguno pagase las consecuencias.

Le contesta el Sr. Alcalde que nada de lo dicho por el señor Cordero le

consta, lo único que puede haber sobre este asunto, es que algunos mejorarían de fortuna ó tendrán más familia y debido á esto será dicho aumento, pero no obstante se tendrá en cuenta lo expuesto por el Sr. Sánchez Cordero.

Y siendo las once menos cuarto, se levanta la sesión.

Octava de la Ribera

Con toda la pompa que permite los escasos elementos con que aquí contamos, se verificó el domingo último la fiesta del Sacramento, en la Iglesia parroquial de Santa María del Azogue. El interior del templo se hallaba iluminado profusamente, y el altar estaba decorado con artística elegancia.

A las once de la mañana dió principio la solemne función, oficiando el venerable párroco señor Castro Queiruga. En el coro se cantó con acertada ejecución la misa de Pradó.

Después del Evangelio subió al púlpito el Padre franciscano Fray José Fernández, quien con inspirado acento y fácil palabra dicurrió, con exposición de sabia doctrina sobre las grandes excelencias del Augusto Sacramento de la Eucaristia, y terminando luego con un magnífico himno de alabanza al Divino Martir del Calvario, en acción de gracias por tan inefable don, mediante el cual la Magestad Divina se confunde con el alma del pecador arrepentido, que acude á la sagrada mesa. En suma; el Padre Fernández pronunció un sermón de altos vuelos y atagadora elocuencia, mereciendo de su numeroso auditorio entusiasmadas y justas elogios.

A las seis de la tarde salió la procesión del mismo templo, y en ella figuraban gran número de Santos precedidos de una sección de la Guardia Civil á caballo; y tras aquellos marchaba bajo palio el Santísimo Sacramento conducido alternativamente por el párroco y económicamente de Santa María y Santiago respectivamente custodiado por dos soldados un cabo y un sargento del cuadro de reserva de esta zona, seguía al palio una comisión de nuestro ilustre Ayuntamiento presidida por el teniente alcalde don Eugenio Corral y el coronel de la zona D. Pablo Mazarredo, cerrando la marcha la banda de música municipal.

Durante el largo trayecto que recorrió la piadosa comitiva, se advirtió en la misma con satisfacción de todas las personas sensatas bastante orden y compostura por parte del elemento sejar que en ella figuraba, para cuyo fin el señor Castro Queiruga había dirigido desde el altar aquella misma mañana una paternal amonestación enérgica exhortando á todos los fieles al debido respeto que

de guardarse en todos los actos religiosos.

Después de la recogida hubo en el atrio del templo, iluminación, bengalas de bonito efecto, globos, cohetes bombas y música hasta las diez de la noche.

EL DIA DE SAN ANTONIO

Los numerosos devotos del divino taumaturgo en Betanzos, lo honraron con una misa cantada a las ocho de la mañana, otra en la capilla pública del Hospital a las nueve y media y la solemne función de San Francisco, que dió principio a las once y media con regular concurrencia. Se cantó con buena interpretación la misa de Prado con buen acompañamiento de orquesta.

En el ofertorio de la misa pronunció un elocuente sermón el mismo Padre Franciscano que el día anterior había predicado en Santa Maria no estando menos feliz en este día en la totalidad de su oración sagrada, en la que tubo magníficos periodos, al describir en brillantes conceptos la caridad y humildad del glorioso Santo español é inmortal héroe de Padua, rozando ligeramente y con muy buen acierto las grandes heregias que en aquella época sofocó este Santo con la cooperación de otros santos é ilustres varones.

A las seis de la tarde con numerosísima asistencia de fieles, se celebraron los ejercicios de la novena, en los cuales improvisó una pequeña práctica el Padre José, y si bien por la falta de preparación no pudo elevarse á la altura de sus sermones anteriores, no por eso dejó de agradar á sus muchos oyentes.

Terminaron los ejercicios con la solemne consagración de los niños al Santo y bendición de las flores. La fiesta, pues, fué muy solemne y digna de plácemes á cuantos en ella tomaron parte, sobre todo al virtuoso presbítero señor Nieto entusiasta organizador de estos cultos.

Sección local

En la tarde del domingo último, cayó al suelo desde un patin, como vulgarmente se llama, y que existe en su propia casa, una tal Maria, madre adoptiva del procesado Vicente Rey (a) *Trainanina*.

Fué tan grande el golpe que recibió en la cabeza en su caída, que hubo necesidad de llevarla al Hospital en tan mal estado, que falleció á los dos días de haber entrado en dicho establecimiento benéfico.

El miércoles último al pasar por una acera del Campo un paisano de una aldea inmediata, le fué arrojada

por la cabeza una sella de agua que llevaba la doméstica que está al servicio de los señores de Muñío de la Ruanueva.

Con tal motivo se produjo un fuerte escándalo al que puso término un guardia municipal quedando todo tranquilo, y el paisano con el baño improvisado.

El domingo último, en las primeras horas de la noche promovieron un fenomenal escándalo debido al mucho vino que trabajaba en sus cabezas, dos muchachos llamados uno José Lareo y otro conocido por el *Trelo* propinándose con tal motivo unos cuantos sopapos.

Acudió á prestarles auxilios otro muchacho llamado Narciso Martínez (a) *Portavilale*, quien en recompensa recibió una nutrida descarga de piedras que le hicieron los aludidos sujetos que él momentos antes pretendía separar por acto de humanidad.

Por meterte á redentor Narciso fué á encontrar Una descarga cerrada Que lo hubo de matar.

El sábado último, se dió cristiana sepultura á la que en vida fué madre de nuestro apreciable convecino el acreditado industrial don José Blanco Barros.

Dámosle á dicho señor el más sentido pésame por tan sensible pérdida.

En las primeras horas de la noche del último lunes, un muchachuelo como de unos trece años de edad llamado Fernández conocido por el Torreiro, disparó unos tiros con una pistola junto á la casa de *cuadros disolventes* que existe en las Casas Viejas.

¿Y los serenos?... no oyeron. Llamamos la atención del señor Alcalde, que con motivo de dicho *Teatro*, se va convirtiendo Betanzos en una ciudad del Riff, pues pocas noches hay, que con tal motivo no corra la polvora.

En la feria celebrada el día 16 del presente mes se cotizaron los artículos que á continuación se expresan, á los precios siguientes.

- Ferrajo de trigo, 4 ptas.
- Idem centeno, 3 ptas.
- Id. maiz, 4 ptas.
- Id. habas blancas, 4 ptas.
- Id. id. de color 3'50,
- Huevos, docena 0'90

Hacemos nuestro por ser de interés para esta localidad, el siguiente suelto que copiamos de nuestro apreciable colega *Diario Ferrolano*:

«La Diputación provincial de la Coruña ha publicado una cartilla higiénica dando sanos consejos á las madres para evitar el peligro de la oftalmía purulenta en los recién nacidos

En el Registro civil de la Coruña se reparten gratis.

¿Y aquí? ¿Y en Betanzos?....

Vista Alegre

Hoy domingo, desde las cuatro y media de la tarde, se celebrará un animado baile en aquel ameno paraje, el que será amenizado por una sección de la charanga obrera de esta localidad.

El amigo Carregal, no perdona medio alguno para que el elemento joven se divierta gratuitamente; y ponemos en conocimiento de todos, que en la cocina de su elegante y bien montado establecimiento se confeccionan exquisitas meriendas á precios muy económicos y en su botillería no faltan refrescos, licores, vinos etc, etc.

A Vista Alegre, pues.

Astucias del crimen

Así titula un importante periódico madrileño, el ingenioso robo llevado á cabo en la Villa y Corte en los primeros días de la última semana, y en efecto, la hazaña es de la categoría de las creadas en la ardiente fantasía de Pouson du Terrail: juzguen sinó los lectores por la siguiente relación.

En una acreditada platería de la Metrópoli, se presentó un individuo perfectamente afeitado, y con todas las trazas de un servidor eclesiástico, preguntando por el dueño del establecimiento; apersonado éste le manifestó con cierto misterio, que una señora se había arrodillado ante el confesonario del párroco de la Iglesia X, de donde él era sacristán, y que le había revelado, que como poseía indebidamente una crecida cantidad la cual deseaba invertir en alhajas de Iglesia para uso de aquel templo, guardando el consiguiente secreto; y que en virtud de lo dicho, tuviese la bondad de mandar en su compañía un dependiente con muestra de los referidos objetos, á lo que accedió el platero, encargando á un servidor de confianza el cumplimiento de esta misión.

Llegaron á la Iglesia X y una vez en su interior, el sacristán señaló al dependiente un confesonario ante el cual se hallaba de rodillas una señora enlutada descargando su conciencia con un sacerdote.

—Esa es la señora que desea adquirir las alhajas, dijo el primero al segundo; esperemos un momento.

No tardó en levantarse la misteriosa señora dirigiéndose á la sacristía; el sacristán se acercó al sacerdote y le habló algunas palabras, y volviendo á donde se hallaba el dependiente le dijo, que el señor cura deseaba le entregara los objetos para que la señora fuese diciéndolo los que eran de su gusto, mientras él concluida de oír la

penitencia de un joven que tenía mucha prisa. Hizolo así el conductor de los vasos sagrados, y un rato después cuando el joven se había retirado del confesonario, se acercó al sacerdote para hablar con él de la venta.

—Arrodílese usted y diga la confesión, objetó el confesor al verle de frente. El dependiente sorprendido le dijo que no iba á confesarse, y le explicó el caso.

Figúrense ustedes cual sería el asombro del párroco que no sabía una palabra del cuento. Dirigiéronse rápidamente á la sacristía donde estaba tranquilamente dedicado á sus tareas el verdadero sacristán, que en nada se parecía al que se había presentado en la platería; allí había entrado en efecto una señora á encargarse una misa retirándose luego, pero el de las alhajas no había parecido para nada, y el párroco añadió, que el que se había acercado al confesonario lo había hecho para recomendarle humildemente despachase cuanto más antes á un joven que deseaba confesarse, quien tenía que salir inmediatamente de Madrid, con lo cual el dependiente se retiró mas muerto que vivo y aliviado de la carga de las alhajas.

Sección amena

LOS TRES GUARDAPELOS

BOLORA

I
La madre de mi amor, que está en el cielo
Cuando era niño aún, como un tesoro
Llevaba en un hermoso guardapele
Cabellos mios del color del oro.

II
Otra mujer que con el alma toda
Me quiere, tan leal como hechicera,
Aún guarda desde el día de mi boda
Un rizo de mi obscura cabellera.

III
¡Ay! ¡como nadie por horror al frío
Quiere hoy tocar de mi cabeza el hielo
Ya solo para ti, cabello mio,
Mi sepulcro será tu guardapele!

CAMPOAMOR

TRENES Y COCHES

LOS QUE LLEGAN

Trenes.—Mixto de León, 3'02; Correo de Madrid, á las 16; Mixto de Madrid, 16'55; correo de Betanzos, 20.

Coches.—Correo de Ferrol á las 9 de la mañana; coche de la Coruña á las 20.

LOS QUE SALEN

Trenes.—Mixto para Madrid, 7'48, correo 10'35, correo de Betanzos, 17'30, Mensajerías con correo, 18'40.

Coches.—Correo para Ferrol, 17'30, idem Coruña á 8.

Imp. Sucesores de Castañeira

ZAPATERIA
DE
LUIS S. BRANDARIZ
22 MENDEZ NUÑEZ 22
BETANZOS
Se construye toda clase de calzado y se hacen compos-
tura s á precios sumamente económicos.
22, MENDEZ NUÑEZ 22

IMPRENTA
DE LOS
SUCESORES DE CASTAÑEIRA
En este establecimiento tipográfico se hace toda
clase de trabajos referentes al arte, á precios muy
económicos.
Pardiñas 11.—Betanzos

HOJALATERIA
DE
PELEGRIN VERA
10 MENDEZ NUÑEZ 10
Se confeccionan toda clase de trabajos en ho-
ja de lata, zinc y demás metales; así mismo se
colocan cañerías y vidrios en obras nuevas ó re-
formadas: todo á precios lo más económico po-
sible.

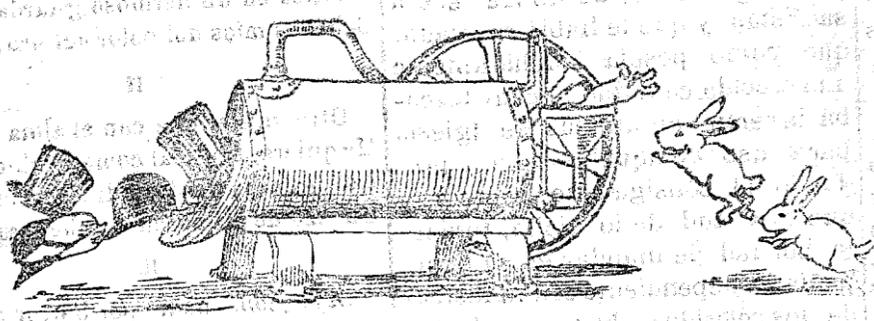
VERTHEIM
MAQUINAS PARA COSER, BORDAR, ESCRIBIR Y HACER CALCETA
Venta al contado y á plazos de 2'50 pesetas semanales
Estas máquinas, como nadie ignora, son las más perfeccionadas, pudiendo manejarlas
con suma facilidad una niña de pocos años.
Se hacen toda clase de composuras, sea cual fuere el sistema de las máquinas, á pre-
cios sin competencia.
Se vende toda clase de piezas y demás accesorios en el establecimiento del construc-
tor de calzado
José Blanco Barros
5, RUA TRAVIESA, 5.—BETANZOS

Centro de Suscripciones
— D —
RICARDO VAZQUEZ
6, SAAVEDRA MENESES 6
Se admiten suscripciones á toda clase de obras literarias, novelas, periódicos de me-
das, revistas etc.
Se sirven á domicilio.
6, SAAVEDRA MENESES 6 —BETANZOS

ALMACEN DE MUEBLES
—DE—
GERARDO CORREDOIRA
SAN ANDRÉS 20 Y 22
LA CORUÑA
Exposición permanente
Últimas novedades en muebles de to-
das clases. Sillerías, camas de hierro y
moder, yutes, alfombras, hules, cor-
tinajes y tapicería.
Esta casa se encarga de hacer ins-
talaciones completas, de lujo y econó-
micas.

FABRICA DE JABONES
— «LA MODERNA» —
Situada en «Vista Alegre», (Carretera de la Coruña y Sada)
Se expenden jabones de diferentes clases á precios sin competencia, g antizando su
pureza y buena elaboración.
Prueben y os convenceréis de que tanto por sus excelentes condiciones, como por su
económico precio, es el jabón que sin duda alguna conviene usar á todo el mundo en ge-
neral y á las lavanderas en particular.
«Vista Alegre», en la carretera de la Coruña y Sada

Fábrica de globos y tarales
—DE—
CLAUDIO PITA
Ex-convento de Sto. Domingo
BETANZOS



CENTRO DE LA MODA
Gran Sombrerería de Rosendo Puento
3, RUA-TRAVIESA 3—BETANZOS
Constante variación en las últimas novedades de sombreros y
gorras para caballeros y niños, á precios sumamente económicos y sin
competencia.
Se hacen toda clase de sombreros á la medida, como igualmente
se reforman por deteriorados que estén.

«Centro de la Moda» Sombrerería de Rosendo Puento—3, Rua-Traviesa 3, Betanzos

Tintorería parisienne
—DE—
PHILIP DUBOIS
CANTON GRANDE NÚM. 24
LA CORUÑA
Para esta tintorería, recibe encargos de toda clase de prendas en representante en
Betanzos: Manuel Paradelo, Ruatraviesa 9. no dudando que el lavado que usa esta acrédi-
tada casa será del gusto del que necesite de sus servicios.
Prontitud, esmero y economía

Juan Manteiga Buceta
FLORISTA DE BETANZOS
CALLE DE LA RIBERA NÚMERO 52
Se confeccionan bonitas colecciones de ramos de varios tamaños para iglesias, en fin y
ordinario, así como también toda clase de plantas artificiales y vegetales en terciopelo, pa-
nilla y seda gran variación en coronas para funeraria, en pluma blanca, negra y morada,
pensamientos en varios tamaños se hace toda clase de trabajos concernientes á este arte
en casa de dicho florista.
52, Ribera, 52
BETANZOS